

各炭店均有經售

東方老牌煤球

標準原料 火力強大

ING YEH PAO (號二五〇一第) (三期星) 日一十二月五年十三國民華中

董封一帶陣地大部規復

【重慶廿一日電】挾欽社訊：據華方軍訊中條山大戰，華軍具必勝信心。蔣已調大軍渡黃河增援，切斷日軍歸路。孟良崮曲日軍向魯逃竄，連華軍在嚴家山高家屯出擊，聚攔追索。

【本報重慶廿一日專電】華方河南前線戰事頗砲火，大敵已沿汴河成陣地，前昨兩日曾以排砲在沿岸擊下十里砲。向北岸猛進，尤以濶河一帶甚狂烈，對岸風塵渡日陣均受重創。

【本報廿一日重慶專電】華東戰事急轉而下，華軍克復彭澤東南馬路口黃土嶺各地後乘勝猛進，追殘日一師並以神速部署深入日軍後方，切斷殘日退路，前後夾擊新機縱火，彭澤以南體峯口十九日亦告克復，日軍殘部可曾世界大戰

【本報重慶念一日專電】浙東蕪軍反攻亦告得手，自餘姚分股進竄殘日已被擊潰，蕪軍已克聚衛馬渚各地，刻

已移轉營務處。是日，向餘姚縣屬挺進中，日軍企圖竄犯大黃官，並擬打通
餘紹公路線，幸遂得碎。

【本報訊】日軍重砲專電，諸置以兩軍昨午日樂勝強迫北潰繞日，續克三沙溪
忻安各鄉鎮，恢復原有陣地。現已從進抵抵塔塔市，陳蔡兩頭嶺山一帶，與日嚴
峻部隊激戰中，一部則自後陳側夾擊直撲諸置戰線，日軍殲殲幾百。

【重慶電】日軍，夜間抵，據方軍事觀察，浙東日軍自經華軍調剿事後，
其原有陣線，已告揭後，日軍全綫北渡，戰事仍在諸置以南山岳地帶，刻蘇溪市
潭溪黃宅市附近，已無日跡，華軍正分三路反攻，直撲城郊，沿途搜索中。

决心保護屬地

拒絕更改其主權任何嘗試
並抗議美扣留港內法船隻

將發表演說

未有咨文送國會
記者聞之均失望

美將採決定步驟

[illegible]

德傘兵撲擊殆盡

英認此乃大胆冒險行爲
或爲他日侵英真正

德石

也，此次德方利用傘兵在該島降落，並會同海軍聯合進攻之所為，即係試驗性質俾

據合衆社莫斯科十九日電：蘇聯真理報載有英國調停中日戰事之消息，謂日本願撤退在滿洲之軍隊，而以承認日本在東亞之利益為條件。

求和消息自戰事發生以來，即未中斷，世間亦未即予以重視，此次之試探汽球當然未必再放出閣在數日內將舉行五相會議，結果或將使華政策進入新階段，即似奧莫斯科之消息，關係保。又聯邦報新對於此類消息，向未十分注意，以「顯著地位」登載此項消息，此次乃

陳嘉庚聲明

擁護國策
日大肆惡意宣傳
圖分裂華僑團

一文，一再聲明其擁護重慶政府及贊助國家統一對日作戰渠遊閩省時，政務不肅，迭請出

戰到底的政策之意。陳氏言及當地日人報紙所載閩省有代表資格之領袖電邀陳氏返法改革情事，渠以「善，則木獨民佐傷人以機會，渠之言」

德不致重大

報復英驅出駐

酒舖 大英白粉市

地址 麥加里士角路
香港亞路口

老 紹 酒

花號號青葉竹
 瓶每瓶每瓶每瓶
 角五元角五元角五元
 角五元角五元角五元

馬路 零沽 庄 京 每斤
 二角一元 一元 每斤

招待週到

雅緻清潔

添開樓座

美佳者

首重弄湯盆號三七一路津天
七四八二九話電

大明眼鏡公司

高眼等光驗元起元二

驗光準確免費

敝公司聘有經驗宏富眼光學師專驗疑難目光合乎科學原則驗光準確採選高超原料製琢光學眼鏡。

負責保用可靠

爭而死傷之人數，海氏稱此次吾人已爲人擊殺吾人自行團聚會會甚密，法國駐兵土死者達一二五，〇〇人，傷者達三〇〇。

稱，果防國務卿之主要目的在激發美國所發生之「感動性」之趨勢，此種「感動性」之趨勢並無理由。因法國所爲者適在德法停戰協定

【華盛頓二十一日電】
法國駐美大使亨利摩，昨日

政府，如此種現象，果爲錯誤，則維希應有以對正之云。

【華盛頓廿一日電】路透社訊：羅斯福總統將主持新聞記者，聲明在最短時期內，尚未有任何特殊外交途國會出席記者約日開之失望，蓋彼等黨集日開辦公處滿擬在招待席中能看總統決大計之表示也。

米祿降落，信息係今日十時傳出，軍事報告稍緊急時勢業已平復。之後，午後一時又傳來報告稱，彼處續打，主要目標為高射砲陣地，加尼亞瑪爾米附近之軍事院會一度為敵國所佔領，已克復，瑪爾米加尼亞兩路上，相當強大之敵軍，未肅清，然他處之敵軍，已肅清。

【柏林二十一日電】此德方面至昨日下午七時十分為止，仍堅稱，彼等為德國爭奪空戰，不能任其攻擊。

【維希二十一日電】哈瓦斯報：據法籍軍事觀察家談稱，克里特島在軍事上為一重要據點，防禦歐洲海軍和周密的此種利用方為其在該島降落，並會同海軍聯合進攻之所得，即嘗試試驗性質俾他日得為中東以外其他各戰場，採用同樣戰術。據可靠消息，德軍飛行，曾有一部在該島飛行附近，獲一立足點，設該島佔領後飛行，則德國海軍，可由巨型潛艇迅速運到，德國空軍隨時由自動小艇空迫擊砲，而巨型巡邏機亦可攻擊。

德不致重大讎

叙通知駐里本農基
報復英驅出駐倫

【蘇列克金一日電】昨
訊：巴斯勒昨日柏林訪
，德方對法邊談判事，
發表公報，柏林已向德
，英保證對維希之讓步，
，取消休戰條件之任何重
云云。

【維希廿一日電】路透
此間昨發公報稱，法
國駐敘利雅專員，鄂茲將軍
，奉外都訓令已於星期五日
通知駐里本農基領事囑其
停止辦公，即日離境此舉大
報復行動，因英政府已逐出
駐敘英法領事也。據貝魯
特通訊，英德駐敘利雅飛行
遣後法政府已停止駐敘利
雅與里本農基領事之活動

步
頭撤退
敦法領事
其在「週內離境云」
毛絨廠工人
晨突罷工
陽路四百號當時毛絨
七百餘人全體突全體
要求加薪，並停薪水

出版：中華大學圖書公司

編輯部：牯嶺路六十四號
營業部 電話：九三四五七
八七〇一九

TA YING YEH PAO
(British Evening News)
64 KULING ROAD SHANGHAI

Published by UNIVERSITY PRESS LIMITED
Incorporated under the Companies
Ordinance of "Hongkong"
Telephone No. 93457 Cable "SCHOLARS"

醫學博士儲麟主編

華國

驗北學

專門人
 負責驗
 血液大
 小便等
 承委托
 電話通
 敝所當
 派員收
 材料並
 報告送

八六三電
 號七五話

二銀小陸同三八寺靜
 樓行國日學醫路宏

| | |
|---|--|
| <p>新光</p> <p>一九七五 二時 時時時</p> <p>今場 今天</p> | <p>金成</p> <p>半一九七五 二時 時時時</p> <p>今場 今天</p> |
| <p>李麗華</p> | <p>周曼華</p> |
| <p>新茶</p> | <p>美人計</p> |
| <p>花女</p> <p>一日 夜 一律</p> <p>座 價 一元</p> | <p>新美</p> <p>八角 三元 一元</p> <p>座 價 一元</p> |

| | | | | | | | |
|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|----------|----------|
| <p>戲臺</p> | <p>共舞</p> | <p>今日</p> | <p>新無</p> | <p>夜天</p> | <p>七時</p> | <p>開</p> | <p>大</p> |
| <p>戲臺</p> | <p>共舞</p> | <p>今日</p> | <p>新無</p> | <p>夜天</p> | <p>七時</p> | <p>開</p> | <p>大</p> |
| <p>戲臺</p> | <p>共舞</p> | <p>今日</p> | <p>新無</p> | <p>夜天</p> | <p>七時</p> | <p>開</p> | <p>大</p> |
| <p>戲臺</p> | <p>共舞</p> | <p>今日</p> | <p>新無</p> | <p>夜天</p> | <p>七時</p> | <p>開</p> | <p>大</p> |
| <p>戲臺</p> | <p>共舞</p> | <p>今日</p> | <p>新無</p> | <p>夜天</p> | <p>七時</p> | <p>開</p> | <p>大</p> |
| <p>戲臺</p> | <p>共舞</p> | <p>今日</p> | <p>新無</p> | <p>夜天</p> | <p>七時</p> | <p>開</p> | <p>大</p> |
| <p>戲臺</p> | <p>共舞</p> | <p>今日</p> | <p>新無</p> | <p>夜天</p> | <p>七時</p> | <p>開</p> | <p>大</p> |
| <p>戲臺</p> | <p>共舞</p> | <p>今日</p> | <p>新無</p> | <p>夜天</p> | <p>七時</p> | <p>開</p> | <p>大</p> |
| <p>戲臺</p> | <p>共舞</p> | <p>今日</p> | <p>新無</p> | <p>夜天</p> | <p>七時</p> | <p>開</p> | <p>大</p> |
| <p>戲臺</p> | <p>共舞</p> | <p>今日</p> | <p>新無</p> | <p>夜天</p> | <p>七時</p> | <p>開</p> | <p>大</p> |
| <p>戲臺</p> | <p>共舞</p> | <p>今日</p> | <p>新無</p> | <p>夜天</p> | <p>七時</p> | <p>開</p> | <p>大</p> |

| | |
|---|---|
| <p>新更</p> <p>戲夜天今</p> <p>梁超慧 張鵬翼</p> <p>本遊記 二新西</p> <p>六八一 一一一</p> <p>元 元 元</p> <p>角四元一元</p> | <p>金黃</p> <p>戲夜天今</p> <p>生慧荀</p> <p>部全</p> <p>灣河汾</p> <p>一 一三五七座</p> <p>元元元</p> <p>元元元元元</p> |
|---|---|

馬

談話雖歸到便宜來。像也便宜，那也便宜，那也便宜，自從白蛇娶了方紳，子掛出以後，整頓的糧食市場，每斤都漲銀三十元，一百斤一石的紅米也有了，子掛出一石的碎米也有了，「民以食為天」糧食已經解決了，以前一鍋湯無止境的饑饉，生活的壓迫，雖非全部解除，究竟還是好得多了。畢竟是超過百元以外，升斗小民還有些負擔不起，可以說最昂貴的糧食，已經便宜了大約三分之一，況且縣政府公署局糧工局向之後運到糧食之後，米價還有跌了約三分之一。

曾經聽人說過「人往天賦是惡的」，不過我恐怕怕人們指摘，因此不敢斷無惡作出來罷！」果如此說，那末，「其拙者多財，其巧者多貧」的商人，當然是天賦利是獨利己營人的，其中除去一小部分，還有些道德心要往天賦的黑心，所以不以作惡的正當商人外，大部分歸奸商，當然來「天高皇帝遠」的機會，操縱壟斷，無惡不作起來，而奸商的心，天賦是惡的，是胡亂的，假使發覺是天賦的貪食一樣，奸商不因貪欲而停止操縱，猶如豺狼，因天賦驅斥而放棄已到手之肥肉，是一樣的道理，現在地方當局直接壟斷糧米未始不能，便使米販吐出碰到打擊，美如當頭一棒，打得豺狼不得不放去已到手之肥肉。

在此時此地，鬼域正多潛匿，白晝常，（米蛇虫，米蛇常，（探奸商）白蝴蝶，（黑心的二房東）及一切貪食的諸色鬼怪，不一而足，地方當局既既能以直接運售的方法來，總打去豺狼口中，就內奸打擊光盡，總還不能以類似的方法，來打擊黑幕中的一切貪食的諸色鬼怪；至於局機，則所姓的房屋，又是原有的，只是地方當局有決心的話，更其容易了。

但是要緊的是時機，假使錯過其行，那末河江之水，不能說已經耗死之氣。

生活 (八八) 李致和

在鄉間生活，雖然說是苦事的。平常時候吃的還是煮石子的黃米飯；不要說沒有大魚大肉，就是一塊鹹鹽了：一碟炒豆，已經是大嚼的了；着的是老布衫子，有時或者還要跳足；住的是茅草棚，有時芳鄰還挑雞鴨牛欄的遺孑姓來，彷彿是進田的家畜百姓，但是細細一想，我們或者比乡下老百姓還苦，因為種田人日出而作日入而息，工作的時候，固然腳手底足，休息的時候，往往一至在手，混些空勞碌，酒醉飽之後，又復養榮樂壽，無憂無慮；即使不飲酒的，大魚大肉總有他的份兒，而我們呢？不要盡美饜飫，就連一盞茶油，也是不易得的，即以睡眠而言，老子曰：知我者莫如魚！一覺醒到天亮，我們就要無端的一往接連工作，僅有四五小時睡點，又不爲奇的，雖使睡了，又提心吊膽，誰能安眠？你想想生蛆，誰能不憐愛他。

我的母親，我常常有些模糊秒的感覺，我自問是有幾段階級而過的却是中產階級的生涯（以一個安家海上萬公家庭生活慣了的人，平日回到家裏，常常因爲飲的不是自來水，行的不是柏油路，而要到不滿一個鐘頭的辛苦之如初，一年來不但感覺其苦，而且連原有的失眠症，也久已不治發。）一日兩餐，雖然常帶一味鹹菜湯或者豆腐湯，飯是不折不扣的。遇記得在學校讀書的時候，曾經有親學員金跟我到「吃乾飯」後，而以批評我說：『吃乾飯將兵，多多益善』，現在更重演了。試問你說當愈是以多而少呢？那就不能說，當然是覺得生活的苦而又反快他所改。然而以一个剛上上海萬公家庭生活幸福了的夫人，現任在過着不如農夫生活，反而

作的時候，正在陰曆七月夜，第一天在地板釘宿了害，不但一夜沒合眼，特別疲累！身體上一塊一塊，紅腫起來，甚至流出血來。這時同屋鄰居的老婦告訴了，形態說：『處女就有名的，我會會詩一首道：「此痛猶勝鴉鳴，叮人乘過城隍來。」千萬萬不當事，見了我個鵝鵲麻瘋，我不禁，嚇得，瓜大的字諺不到，窮苦人的居原附庸風雅而吟酸語，也是奇談。

這一天我還沒決定要訂婚的事，我就把手指兒送到廚房去，做我的臨時洗滌工，旁觀長在早操時的訓誡口說：『我最怕的要算我，不能安我們的妻，使我不得受辱，我們姊妹減滅慘狀，而且要我們的我們也該提醒他。故適打去我

跡路遍十七省

「重慶紙談」那一幕，當時有魄力的青年人們，他們的生活在苦鬥中，在奔波和流浪，遠在前年他們就救生命和一切獻給人民和國家，爲了主義和民族，他們走了一顆純潔勇敢的心，他們爲爭自由在大路上，他們底足跡踏過了皖，浙，閩，湘，鄂，豫，陝，川，黔，桂，十七省，在山嶺，在水旁，從歐戰到抗戰，臥在草地的人跡不見的草上，山上，七七八八砲火燒熱了他們的血，那一個充滿異國情調地埋葬，也被他們底足跡印上，在那樣幽暗樹旁，腳底下面，也照陰下，他們興奮地揮着

「宣讀那條說：『同懷遠志，共濟艱難，努力做工作同志在困苦艱難中，我們底他們盡忠組國的任務，這十年完了，再將準備第二個五年計劃，那五年計劃計一萬二千元，第三個五年計劃計一萬二千元，第四五年準備到歐戰去宣傳，精使歐戰人士站在中國有新地認識，我們是站在中國民族底領導之的書者，希望本三民主義的信心，以刻苦耐勞的精神，在最高領袖領導之下，隨着時代的洪流，把我們努力獻給黨國，在安南泰國，馬來亞各地，主要工作形態，和傳道主義，講，歐戰足慰訪問，與必得最後勝利之自信觀念，歌好？」

元，担，他臉紅裏正還是羞，還是出籠好？還是看雷明呢，港米是要來了，越來越要來了，正在躊躇，決，比死也難過的弟兄。

「一個吃得像母豬一樣的老板娘，忽哈哈走進來了，一邊笑一邊說：財神菩薩苦惱起身嗎？早點心過嗎？」

「你剛巧起身嗎？早點心過嗎？」

「財神，薩！財神，薩！變爛泥，爛了。」

「噢！變倒奇了！老板驚訝地說。

「老板娘！你看這幾天紙上，米這樣的跌價，在江河下，一灣千里，我，堆棧裏的存米，還有不少也許要虧本哩！這便如何好？」

國人，也是收到我們預期

被囚禁和驅逐，可是他們沒有灰心，相反地，更使他們對於主義信仰和報效祖國底志願益地堅定起信心來。

他們是「中華青年團南萍隊戰時工作團」，他們一共到淪陷區員九位中，有兩位是一位同志。個個愛種花——一位熱情而有魄力地青年；長髮地頭發，黑漆般的面孔，那兒八位都是舊北平的確兒，給我們第一個印象是：中國底新青年。

「我們底工作十年了！」

於是我想起，三年來曾以最為溫柔的親朋底情絲繫戀於他而昨晚上却違負了她的另一個女子。

「在我們兩人之間，他自己已安慰自己道『事情依舊會得照樣，不過我總可以受自己的自由』。」

又說：「我們底工作同志們生活是很艱苦的，我們沒有受到政府津貼，所以必需需要很少的到重慶後的計劃是將那些印刷機，和公濟四蒸酒廠（即一號香），二序燕三與復興，西傳燈下，向中央各官廳獻致敬和報告海外情況。

閒話財神

煥

紅日高高地懸在窗上，一個肥肥胖胖的大肚男，還躺在席夢思床上，閉着明眼養神。門呀的一響！他

石德傑作
他頂噴的流水逼過身體，擦臉擦腳，約翰拿了衣衣站在門外。

十分鐘後，他舒服得打顫，走進高臺基，其時帶來的一個小徒弟班葛惹帶來的同伴在他手錶的旁邊，內中有兩對短髮子，他的注意。

一對的短髮子。

近久缺錢，所以沒空守衛宿舍內活。

老妓娘啊！話說這樣一來，你有所不知，近年來我們生活這樣舒適，這樣優越古人說：『由儉入奢易，由奢入儉難』，炒冷飯，鹹魚人飯餚，恐怕現在我們的小味也不要吃了。

一會兒一大盆白粥，碗碟乾，一洋磁鍋大肉燜，燒小只翼裏的爐上來，十釐黃捲起袖口，與吾佐燕窩吃著，娘站在一旁邊壓不厭的嚼付磨，人間事多麼不一哪！

「柏林北部，費列治十號

親愛的尼佩李克先生：

過了一禮拜，我一選柏林研究農業，因為，你獲得的，我將管理產生了芭登谷叮囑我到柏林就見到了看你不覺得有誤，但我因為近久缺錢，所以沒空守衛宿舍內活。

貞白譯

德國的最大問題是看其明年能否輸入若干煤油，其主要的原則是年產六百萬噸的羅馬尼亞的油田了。這是在地庫上的重要生命，但是，英國的空軍時常飛往蘇聯在羅馬尼亞的飛機場，而英軍的煤油提煉廠，以及別處的煤油提煉廠，因為這巨量的液體特別可爲空軍操作而用，而且倘使炸毀了煤油庫，煤油便不能繼續流通了，除非煤油，緊着牠便直接受到了不侵犯條約後，並且同意德國購買蘇聯工廠的煤油，但蘇聯的產量雖佔世界第二位，還不够供給本國工業的需要，對於運輸上的困難問題且不論，蘇聯不能因輸出少量的煤油而使本身的經濟受到些微的損害。一九三九年她只輸出五十萬噸煤油，緊着牠便直接受到了蘇聯的（在裏海）的油田要集結，而且蘇聯伊拉克北部的油田也已經被德軍佔領，甚至在那斯所佔的伊朗最大的富源地都不會放縱的。德國可以耗制羅馬尼亞每年生產六百萬噸的煤油，而並不是說牠能够把這巨量的煤油全數輸往本國和其西歐的國家，這些被征服的國家，已經被經濟地封鎖了，而她們的經濟必須以煤油，煤油並不是和其他的，他張開眼睛，迎接早晨和曉

時近

而變成一堆爛泥。有的才
事萬象水品一樣清淨的是
他既不想佔領法上的比
從來打夢中飛失的籃

美總統起居注

羅斯福早上起床，顯出
精神打采，或睡氣不好的時
差不多從來沒有過。華
由黑人侍者走進他的臥室
，喚他起床。夢醒心安的
閉眼眼睛，迎接平和和誠

搖後等到「對白」自由運動
之期間，此間則將給予未
變云云，這種這有胡地玩味

高興，因為他覺得被打從城
湖面上的聲音是怪美妙的。
他舒適地吃早餐；但爲減少
個重負起見，每天不吃它
。早晨後，他把書所選定
的十二份報紙——一號、二

毒滅解毒藥

同濟藥行主理人表

先施藥房
三友藥房
四馬路大藥房
五洲大藥房
六國大藥房
七國大藥房
八國大藥房
九國大藥房
十國大藥房

總發行所
上海英租界

專治遠年近日小腹痛氣
痛難隨小大腰膝不舉
白濁忍累丸結核上床
大疼墜腎難忍累丸結核上床

敬送

大膽

小膽

腦病頭痛
腦癰頭暈

(治專錄驗實)

腦病頭痛
腦癰頭暈

上海北浙江路一百一十號

國恩堂

少琴台

中央運動場

回球力

今晚七時半起賽

●盤十打單●

| | |
|--------|-------|
| 一 伊却尼斯 | 四 杜榮仙 |
| 二 依思高 | 五 依甲蘇 |
| 三 伊却利 | 六 古巴龍 |

明晚七時半起賽

油。我們不要忘記，地中海的艦隊，以及蘇俄海軍的軍艦所，而的獲油是完全靠這近東的供給。當希特勒把羅馬尼亞搶過手之後，他以為倘便他

門診 二元二角半 上午十時至下午四時 星期六 日上午九時至下午四時 照常 診所 白雲里 電話 三六二二一

以便他的有給子

近日伊拉克就宣佈英條伊
現在正進行屠殺軍事。據
伊政府已請求希特勒相助
如果埃及和土耳其幫辦不
成功，軍事也許會演成鄰
國英國地中海軍區的供輸
便在辦公處最
或將失去其
丁公之孫。
可能的難題。
人慾望其
對國民與
施之，最後在
該工作，總

100

五 一 五

西平六 砲國退一 車五砲三 相七退五 周七退五

不想華西里作棋盤
放水雷，而是想切斷
英國軍隊採油的供給

歷序安排他，他恨長地沒有
一個訪客名字，是因爲他就
氣不好，上船去了的。

地，他到了下一

日伊拉克就破壞英伊在正進行着戰事。據府已請求希特勒相助埃及和土耳其調解不戰事也許會演成烽煙正起而希特勒亦

[illegible]

毒滅解藥

